

# Smlouva o dodání licence a provozu vyhledávací služby „EBSCO Discovery Service“

mezi

Název:	<b>Jihočeská univerzita v Českých Budějovicích</b>
Sídlo:	Branišovská 1645/31a, 370 05 České Budějovice
Zastupuje:	prof. PhDr. Bohumil Jiroušek, Dr., rektor
Bankovní spojení:	ČSOB České Budějovice, číslo účtu 104725778/0300
IČ:	60076658
DIČ:	CZ60076658

- dále jen Odběratel -

a

Název:	<b>EBSCO Information Services s.r.o.</b>
Sídlo:	Klimentská 1746/52, 110 00 Praha 1
Zastupuje:	██████████, jednatel
IČ:	496 21 823
DIČ:	CZ49621823
Zapsána:	v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, oddíl C, vložka 24504
Bankovní spojení:	Deutsche Bank AG Praha, číslo účtu: 3119300004/7910, IBAN: CZ1579100000003119300004

- dále jen Poskytovatel -

Obě smluvní strany spolu níže uvedeného dne měsíce a roku uzavírají tuto smlouvu o dodání licence a provozu vyhledávací služby EBSCO Discovery Service (dále jen „Produkt“), (dále jen „Smlouva“). Smlouva je uzavřena na základě výjimky z opatření rektora č. R 389, k realizaci a zadávání veřejných zakázek, neboť touto Smlouvou se sjednává poskytnutí licence k unikátnímu technickému řešení.

## Čl. 1 Předmět smlouvy

- 1) Předmětem této smlouvy je závazek Poskytovatele k instalaci a zajištění přístupu do vyhledávače EBSCO Discovery Service (EDS) v rámci licence pro období 1.1.2024 – 31.12.2024 a závazek Objednatel uhradit za to Poskytovateli cenu dle čl. 3 této Smlouvy, to vše v souladu s ustanoveními této Smlouvy.

### Instalace EBSCO Discovery Service zahrnuje:

- EDS Index – centrální index metadat
- Integraci katalogu

- Linkovací nástroj Full Text Finder
- Lokátor publikací Publication Finder

## **Čl. 2 Lhůta plnění a forma přístupu**

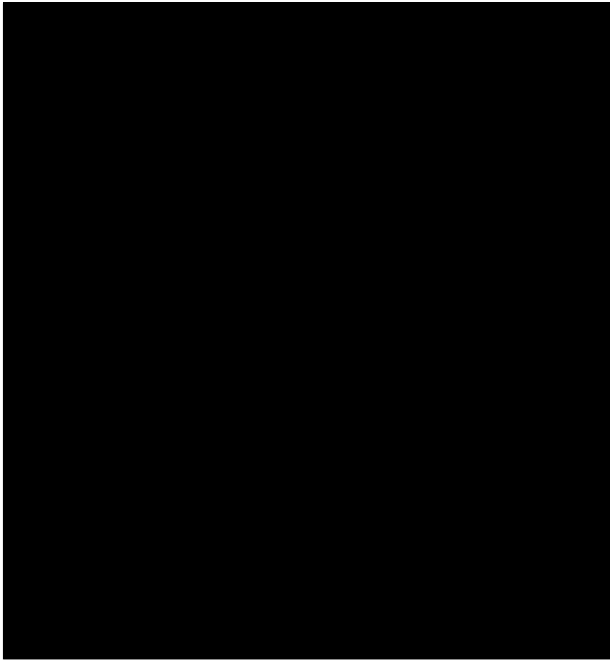
- 1) Poskytovatel se zavazuje poskytovat Produkt Odběrateli formou licence online přístupu k serveru Poskytovatele po dobu jednoho (1) předplatitelského roku, v období od 1. 1. 2024 do 31. 12. 2024.
- 2) Tento přístup bude umožněn Odběrateli na základě IP adres Odběratele, které Poskytovateli poskytne Odběratel. Objednatel se zavazuje spolupracovat s Poskytovatelem při optimalizaci nastavení Produktu.

## **Čl. 3 Cena, fakturování a platební podmínky**

- 1) Cena za plnění dle této Smlouvy je stanovena v amerických dolarech a činí 8.094,00 USD bez DPH.
- 2) Odběratel uhradí cenu na základě daňového dokladu (faktury), vystaveného Poskytovatelem po podpisu smlouvy oběma smluvními stranami a splatného 30 dní ode dne doručení faktury do sídla Odběratele. Konečná cena bude kalkulována v českých korunách podle platného kurzu banky Poskytovatele (fakturujícího) v den předcházející dni vystavení faktury. K ceně bude připočtena DPH v aktuální zákonné výši. Právo fakturovat vzniká Poskytovateli poté, co smlouva vstoupí v účinnost.
- 3) Faktura bude obsahovat náležitosti dle zák. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění. V případě, že faktura nebude obsahovat některé z těchto náležitostí, nebo bude obsahovat nesprávné údaje, bude Odběratelem neprodleně vrácena Poskytovateli k opravě. V takovém případě lhůta splatnosti počíná běžet znovu ode dne doručení opravené či nově vystavené faktury.
- 4) Pro případ prodloužení Odběratele se zaplacením faktury se sjednává úrok z prodlení ve výši 0,05% ze smluvní ceny Produktu v Kč dle čl. 3 odst. 1 této smlouvy denně za každý den prodlení.
- 5) Na platbu, kterou učiní, uvede Odběratel celé číslo faktury. Platba se provede bankovním převodem na účet Poskytovatele uvedený výše v této smlouvě a současně na faktuře.

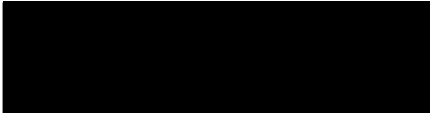
## **Čl. 4 Práva a povinnosti smluvních stran**

- 1) Vzhledem k povaze Produktu se práva a povinnosti smluvních stran řídí také ustanoveními ve smyslu Licenční smlouvy, která tvoří Přílohu č. 1 a je nedílnou součástí této Smlouvy.
- 2) V případě hlášení a řešení chyb, žádostí o změnu nastavení Produktu či případně jiných žádostí a dotazů Odběratele kontaktuje uvedené delegované kontaktní osoby Poskytovatele zodpovědné za provoz Produktu Odběratele:



Pro dotazy, připomínky a návrhy může Odběratel během celkového provozu Produktu kdykoli kontaktovat Poskytovatele v pracovní dny přes službu **HelpDesk**. Poskytovatel garantuje odpověď do 24 hodin.

Kontaktní údaje služby **HelpDesk**:



## Čl. 5 Závěrečná ustanovení

- 1) Smluvní strany mohou od Smlouvy lze odstoupit v případě podstatného porušení smluvních závazků druhou stranou, a to doručením písemného odstoupení od Smlouvy, v němž bude sdělena skutečnost, v níž je spatřováno podstatné porušení Smlouvy. Za podstatné porušení této Smlouvy se považují: prodlení Odběratele se zaplacením ceny dle čl.3 přesahující 30 dnů, prodlení Poskytovatele se zpřístupněním produktů Odběrateli ve sjednané lhůtě nebo úpadek Poskytovatele dle platného zákona o insolvenčním řízení. Dále lze Smlouvu ukončit vzájemnou dohodou smluvních stran.
- 2) Platnost smlouvy může být ukončena popř. smlouva zrušena také v důsledku dalších právních skutečností, s nimiž zánik tohoto vztahu spojuje česká právní úprava nebo písemná dohoda smluvních stran, vč. této smlouvy a dodatků k ní, a to v případech tam uvedených.
- 3) Tuto smlouvu lze měnit nebo doplňovat pouze písemnou dohodou smluvních stran, popř. formou písemných vzestupně číslovaných dodatků, podepsaných oprávněnými zástupci obou smluvních stran. Úkon stran nebo strany, který tuto smlouvu ruší nebo ukončuje její platnost, nebo na základě něhož má tento následek nastat, vyžaduje rovněž písemnou formu.
- 4) Tato Smlouva je vyhotovena a podepsána digitálně.
- 5) Nedílnou součástí smlouvy jsou přílohy:

a) Příloha č.1 – Licenční smlouva EBSCO

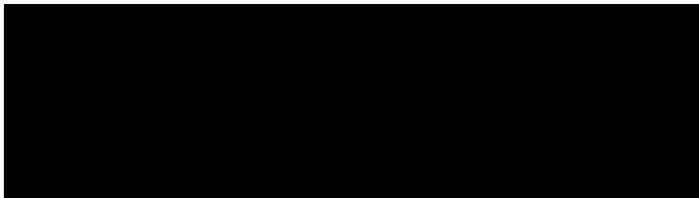
- 6) Vztahy mezi smluvními stranami se řídí českým právním řádem. Ve věcech smlouvou výslovně neupravených se právní vztahy z ní vznikající a vyplývající řídí příslušnými ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů a ostatními obecně závaznými právními předpisy České republiky. Licenční podmínky (příloha č. 1 Smlouvy) se řídí právním řádem a právními předpisy uvedenými v nich.
- 7) Tato smlouva podléhá podle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v účinném znění, povinnosti uveřejnění v registru smluv zřízeném na základě citovaného zákona. Smluvní strany výslovně souhlasí s uveřejněním této smlouvy. Uveřejnění této smlouvy v registru smluv postupem podle citovaného zákona zajistí Odběratel.
- 8) Smlouva vstupuje v platnost dnem jejího podepsání druhou ze smluvních stran a v účinnost uveřejněním v registru smluv dle předchozího odstavce. Uzavírá se na dobu určitou do 31. 12. 2024.

V Českých Budějovicích dne  
(viz datum elektronického podpisu)

**Jihočeská univerzita v Českých Budějovicích**

V Praze dne  
(viz datum elektronického podpisu)

**EBSCO Information Services s.r.o.**



prof. PhDr. Bohumil Jiroušek, Dr.  
rektor  
(za Odběratele)

LAST UPDATED: OCTOBER 13, 2020

## EBSCO LICENSE AGREEMENT

By using the services available at this site or by making the services available to Authorized Users, the Authorized Users and the Licensee agree to comply with the following terms and conditions (the "Agreement"). For purposes of this Agreement, "EBSCO" is EBSCO Publishing, Inc.; the "Licensee" is the entity or institution that makes available databases and services offered by EBSCO; the "Sites" are the Internet websites offered or operated by Licensee from which Authorized Users can obtain access to EBSCO's Databases and Services; and the "Authorized User(s)" are employees, students, registered patrons, walk-in patrons, or other persons affiliated with Licensee or otherwise permitted to use Licensee's facilities and authorized by Licensee to access Databases or Services. "Authorized User(s)" do not include alumni of the Licensee. "Services" shall mean EBSCO*host*, *EBSCO Discovery Service*, *EBSCO eBooks*, *Flipster* and related products to which Licensee has purchased access or a subscription. "Services" shall also include audiobooks and eBooks to which a Licensee has purchased access or a subscription and periodicals to which Licensee has purchased a subscription. "Databases" shall mean the products made available by EBSCO. EBSCO disclaims any liability for the accuracy, completeness or functionality of any material contained herein, referred to, or linked to. Publication of the servicing information in this content does not imply approval of the manufacturers of the products covered. EBSCO assumes no responsibility for errors or omissions nor any liability for damages from use of the information contained herein. Persons engaging in the procedures included herein do so entirely at their own risk.

### I. LICENSE

A. EBSCO hereby grants to the Licensee a nontransferable and non-exclusive right to use the Databases and Services made available by EBSCO according to the terms and conditions of this Agreement. The Databases and Services made available to Authorized Users are the subject of copyright protection, and the original copyright owner (EBSCO or its licensors) retains the ownership of the Databases and Services and all portions thereof. EBSCO does not transfer any ownership, and the Licensee and Sites may not reproduce, distribute, display, modify, transfer or transmit, in any form, or by any means, any Database or Service or any portion thereof without the prior written consent of EBSCO, except as specifically authorized in this Agreement.

B. The Licensee is authorized to provide on-site access through the Sites to the Databases and Services to any Authorized User. The Licensee may not post passwords to the Databases or Services on any publicly indexed websites. The Licensee and Sites are authorized to provide remote access to the Databases and Services only to their patrons as long as security procedures are undertaken that will prevent remote access by institutions, employees at non-subscribing institutions or individuals, that are not parties to this Agreement who are not expressly and specifically granted access by EBSCO. For the avoidance of doubt, if Licensee provides remote access to individuals on a broader scale than was contemplated at the inception of this Agreement then EBSCO may hold the Licensee in breach and suspend access to the Database(s) or Services. **Remote access to the Databases or Services is permitted to patrons of subscribing institutions accessing from remote locations for personal, non-commercial use. However, remote access to the Databases or Services from non-subscribing institutions is not allowed if the purpose of the use is for commercial gain through cost reduction or avoidance for a non-subscribing institution.**

C. Licensee and Authorized Users agree to abide by the Copyright Act of 1976 as well as by any contractual restrictions, copyright restrictions, or other restrictions provided by publishers and specified in the Databases or Services. Pursuant to these terms and conditions, the Licensee and Authorized Users may download or print limited copies of citations, abstracts, full text or portions thereof, provided the information is used solely in accordance with copyright law. Licensee and Authorized Users may not publish the information. Licensee and Authorized Users shall not use the Database or Services as a component of or the basis of any other publication prepared for sale and will neither duplicate nor alter the Databases or Services or any of the content therein in any manner, nor use same for sale or distribution. Licensee and Authorized Users may create printouts of materials retrieved through the

Databases or Services online printing, offline printing, facsimile or electronic mail. All reproduction and distribution of such printouts, and all downloading and electronic storage of materials retrieved through the Databases or Services shall be for internal or personal use. Downloading all or parts of the Databases or Services in a systematic or regular manner so as to create a collection of materials comprising all or part of the Databases or Services is strictly prohibited whether or not such collection is in electronic or print form. Notwithstanding the above restrictions, this paragraph shall not restrict the use of the materials under the doctrine of "fair use" as defined under the laws of the United States. Publishers may impose their own conditions of use applicable only to their content. Such conditions of use shall be displayed on the computer screen displays associated with such content. The Licensee shall take all reasonable precautions to limit the usage of the Databases or Services to those specifically authorized by this Agreement.

D. Authorized Sites may be added or deleted from this Agreement as mutually agreed upon by EBSCO and Licensee

E. Licensee agrees to comply with the Copyright Act of 1976, and agrees to indemnify EBSCO against any actions by Licensee that are not consistent with the Copyright Act of 1976.

F. The computer software utilized via EBSCO's Databases and Service(s) is protected by copyright law and international treaties. Unauthorized reproduction or distribution of this software, or any portion of it, is not allowed. User shall not reverse engineer, decompile, disassemble, modify, translate, make any attempt to discover the source code of the software, or create derivative works from the software.

G. The Databases are not intended to replace Licensee's existing subscriptions to content available in the Databases.

H. Licensee agrees not to include any advertising in the Databases or Services.

## **II. LIMITED WARRANTY AND LIMITATION OF LIABILITY**

A. EBSCO and its licensors disclaim all warranties, express or implied, including, but not limited to, warranties of merchantability, noninfringement, or fitness for a particular purpose. Neither EBSCO nor its licensors assume or authorize any other person to assume for EBSCO or its licensors any other liability in connection with the licensing of the Databases or the Services under this Agreement and/or its use thereof by the Licensee and Sites or Authorized Users.

B. THE MAXIMUM LIABILITY OF EBSCO AND ITS LICENSORS, IF ANY, UNDER THIS AGREEMENT, OR ARISING OUT OF ANY CLAIM RELATED TO THE PRODUCTS, FOR DIRECT DAMAGES, WHETHER IN CONTRACT, TORT OR OTHERWISE SHALL BE LIMITED TO THE TOTAL AMOUNT OF FEES RECEIVED BY EBSCO FROM LICENSEE HEREUNDER UP TO THE TIME THE CAUSE OF ACTION GIVING RISE TO SUCH LIABILITY OCCURRED. IN NO EVENT SHALL EBSCO OR ITS LICENSORS BE LIABLE TO LICENSEE OR ANY AUTHORIZED USER FOR ANY INDIRECT, INCIDENTAL, CONSEQUENTIAL, PUNITIVE OR SPECIAL DAMAGES RELATED TO THE USE OF THE DATABASES OR SERVICES OR TO THESE TERMS AND CONDITIONS, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES.

C. Licensee is responsible for maintaining a valid license to the third-party resources configured to be used via the Services (if applicable). EBSCO disclaims any responsibility or liability for a Licensee accessing the third-party resources without proper authorization.

D. EBSCO is not responsible if the third-party resources accessible via the Services fail to operate properly or if the third-party resources accessible via the Services cause issues for the Licensee. While EBSCO will make best efforts to help troubleshoot problems, Licensee acknowledges that certain aspects of functionality may be dependent on third party resource providers who may need to be contacted directly for resolution.

## **III. PRICE AND PAYMENT**

A. License fees have been agreed upon by EBSCO and the Licensee, and include all retrospective issues of the Product(s) as well as updates furnished during the term of this Agreement. The Licensee's obligations of payment shall be to EBSCO or its assignee. Payments are due upon receipt of invoice(s) and will be deemed delinquent if not received within thirty (30) days. Delinquent invoices are subject to interest charges of 12% per annum on the unpaid balance (or the maximum rate allowed by law if such rate is less than 12%). The Licensee will be liable for all costs of collection. Failure or delay in rendering payments due EBSCO under this Agreement will, at EBSCO's option, constitute material breach of this Agreement. If changes are made resulting in amendments to the listing of authorized Sites, Databases, Services and pricing identified in this Agreement, pro rata adjustments of the contracted price will be calculated by EBSCO and invoiced to the Licensee and/or Sites accordingly as of the date of any such changes. Payment will be due upon receipt of any additional pro rata invoices and will be deemed delinquent if not received within thirty (30) days of the invoice dates.

B. Taxes, if any, are not included in the agreed upon price and may be invoiced separately. Any taxes applicable to the Database(s) under this Agreement, whether or not such taxes are invoiced by EBSCO, will be the exclusive responsibility of the Licensee and/or Sites.

#### **IV. TERMINATION**

A. In the event of a breach of any of its obligations under this Agreement, Licensee shall have the right to remedy the breach within thirty (30) days upon receipt of written notice from EBSCO. Within the period of such notice, Licensee shall make every reasonable effort and document said effort to remedy such a breach and shall institute any reasonable procedures to prevent future occurrences of such breaches. If the Licensee fails to remedy such a breach within the period of thirty (30) days, EBSCO may (at its option) terminate this Agreement upon written notice to the Licensee.

B. If EBSCO becomes aware of a material breach of Licensee's obligations under this Agreement or a breach by Licensee or Authorized Users of the rights of EBSCO or its licensors or an infringement on the rights of EBSCO or its licensors, then EBSCO will notify the Licensee immediately in writing and shall have the right to temporarily suspend the Licensee's access to the Databases or Services. Licensee shall be given the opportunity to remedy the breach or infringement within thirty (30) days following receipt of written notice from EBSCO. Once the breach or infringement has been remedied or the offending activity halted, EBSCO shall reinstate access to the Databases or Services. If the Licensee does not satisfactorily remedy the offending activity within thirty (30) days, EBSCO may terminate this Agreement upon written notice to the Licensee.

C. The provisions set forth in Sections I, II and V of this Agreement shall survive the term of this Agreement and shall continue in force into perpetuity.

#### **V. NOTICES OF CLAIMED COPYRIGHT INFRINGEMENT**

EBSCO has appointed an agent to receive notifications of claims of copyright infringement regarding materials available or accessible on, through, or in connection with our services. Any person authorized to act for a copyright owner may notify us of such claims by contacting the following agent: [REDACTED], EBSCO Publishing, 10 Estes Street, Ipswich, MA 01938; phone: [REDACTED] fax [REDACTED] email: [REDACTED]. In contacting this agent, the contacting person must provide all relevant information, including the elements of notification set forth in 17 U.S.C. 512.

#### **VI. GENERAL**

A. Neither EBSCO nor its licensors will be liable or deemed to be in default for any delays or failure in performance resulting directly or indirectly from any cause or circumstance beyond its reasonable control, including but not limited to acts of God, war, riot, embargoes, acts of civil or military authority, rain, fire, flood, accidents, earthquake(s), strikes or labor shortages, transportation facilities shortages or failures of equipment, or failures of the Internet.

B. This Agreement and the license granted herein may not be assigned by the Licensee to any third party without written consent of EBSCO.

C. If any term or condition of this Agreement is found by a court of competent jurisdiction or administrative agency to be invalid or unenforceable, the remaining terms and conditions thereof shall remain in full force and effect so long as a valid Agreement is in effect.

D. If the Licensee and/or Sites use purchase orders in conjunction with this Agreement, then the Licensee and/or Sites agree that the following statement is hereby automatically made part of such purchase orders: "The terms and conditions set forth in the EBSCO License Agreement are made part of this purchase order and are in lieu of all terms and conditions, express or implied, in this purchase order, including any renewals hereof."

E. This Agreement and our [Privacy Policy](#) represent the entire agreement and understanding of the parties with respect to the subject matter hereof and supersede any and all prior agreements and understandings, written and/or oral. There are no representations, warranties, promises, covenants or undertakings, except as described in this Agreement and our [Privacy Policy](#).

F. EBSCO grants to the Licensee a non-transferable right to utilize any IP addresses provided by EBSCO to Licensee to be used with the Services. EBSCO does not transfer any ownership of the IP addresses it provides to Licensee. In the event of termination of the Licensee's license to the Services, the Licensee's right to utilize such IP addresses will cease.

G. All information that EBSCO collects when Licensee accesses, uses, or provides access to, the Databases and Services is subject to EBSCO's [Privacy Policy](#), which is incorporated herein by reference. By accessing or using the Databases and/or Services, you consent to all actions taken by EBSCO with respect to your information in compliance with the [Privacy Policy](#).



POSLEDNÍ AKTUALIZACE: 13. ŘÍJNA, 2020

## LICENČNÍ SMLOUVA SPOLEČNOSTI EBSCO

Používáním služeb dostupných na těchto internetových stránkách nebo poskytováním služeb Oprávněným uživatelům se Oprávnění uživatele a Držitel licence zavazují dodržovat následující podmínky (dále jen „Smlouva“). Pro účely této Smlouvy „EBSCO“ znamená společnost EBSCO Publishing, Inc.; „Držitelem licence“ je subjekt nebo instituce zpřístupňující databáze a služby nabízené spol. EBSCO; „Stránkami“ jsou internetové stránky nabízené nebo provozované Držitelem licence, ze kterých mohou Oprávnění uživatelé získat přístup k Databázím a Službám spol. EBSCO; a „Oprávněným(i) uživatelem(li)“ jsou zaměstnanci, studenti, registrovaní uživatelé, přichodí uživatelé nebo jiné osoby související s Držitelem licence nebo jinak oprávněné používat zařízení Držitele licence a Držitelem licence oprávněné k přístupu k Databázím nebo Službám. „Oprávněný(i) uživatel(é)“ nezahrnují absolventy Držitele licence. „Služby“ znamenají EBSCOhost, EBSCO Discovery Service, EBSCO eBooks, Flipster a související produkty, ke kterým Držitel licence zakoupil přístup nebo předplatné. „Služby“ také zahrnují audioknihy a elektronické knihy, ke kterým Držitel licence zakoupil přístup nebo předplatné, a periodika, ke kterým Držitel licence zakoupil předplatné. „Databáze“ znamenají produkty poskytované spol. EBSCO. Spol. EBSCO se zřídka veškeré odpovědnosti za přesnost, úplnost nebo funkčnost jakéhokoli materiálu uvedeného v této Smlouvě, na který se tato Smlouva odkazuje nebo na který je propojena. Ze zveřejnění servisních informací v této Smlouvě se neodvozuje schválení výrobců dotyčných produktů. Spol. EBSCO nepřebírá odpovědnost za chyby nebo opomenutí ani odpovědnost za škody způsobené použitím informací uvedených v této Smlouvě. Osoby zapojené do zde uvedených postupů tak činí zcela na vlastní riziko.

### I. LICENCE

A. Spol. EBSCO tímto Držiteli licence uděluje nepřevoditelné a nevýhradní právo používat Databáze a Služby zpřístupňované spol. EBSCO v souladu s podmínkami této Smlouvy. Databáze a Služby zpřístupněné Oprávněným uživatelům podléhají ochraně autorských práv a původní vlastník autorských práv (spol. EBSCO nebo její poskytovatelé licencí) si ponechává vlastnictví Databázím a Službám a všech jejich částí. Spol. EBSCO nijak nepřevádí vlastnictví a Držitel licence a Stránky nesmí bez předchozího písemného souhlasu spol. EBSCO reprodukovat, distribuovat, zobrazovat, upravovat, převádět nebo přenášet, v žádné formě a žádným způsobem, jakoukoli Databází nebo Službou, nebo jakoukoli jejich část, s výjimkou případů touto Smlouvou výslovně povolených.

B. Držitel licence je oprávněn prostřednictvím Stránek poskytovat místní (on-site) přístup k Databázím a Službám všem Oprávněným uživatelům. Držitel licence nesmí zveřejňovat hesla k Databázím nebo Službám na žádných veřejně indexovaných internetových stránkách. Držitel licence a Stránky jsou oprávněni poskytovat vzdálený přístup k Databázím a Službám pouze svým uživatelům, pokud budou zavedeny bezpečnostní postupy bránící vzdálenému přístupu institucemi, zaměstnanci institucí, které nejsou abonenty, nebo jednotlivci, kteří nejsou stranami této Smlouvy, kterým spol. EBSCO výslovně a konkrétně neudělila přístup. Aby se předešlo pochybnostem, uvádí se, že pokud Držitel licence poskytne vzdálený přístup jednotlivcům v širším měřítku, než bylo zamýšleno při uzavírání této Smlouvy, může to spol. EBSCO považovat za porušení této Smlouvy Držitelem licence a pozastavit přístup k Databází(m) nebo Službám. **Vzdálený přístup k Databázím nebo Službám je povolen uživatelům předplácejících institucí přistupujícím ze vzdálených míst pro osobní nekomerční použití. Vzdálený přístup k Databázím nebo Službám z nepředplácejících institucí však není povolen, pokud je jeho účelem použití komerční prospěch pomocí snížení nákladů nebo vyhnutí se vzniku nákladů pro nepředplácející instituci.**

C. Držitel licence a Oprávnění uživatelé souhlasí s tím, že budou dodržovat autorský zákon z roku 1976 (Copyright Act of 1976), jakož i jakákoli smluvní omezení, omezení autorskými právy nebo jiná omezení stanovená vydavateli a uvedená v Databázích nebo Službách. V souladu s těmito podmínkami mohou Držitel licence a Oprávnění uživatelé stahovat nebo tisknout omezené kopie citací, abstraktů, plných textů nebo jejich částí, za předpokladu, že tyto informace budou použity výhradně v souladu s autorským zákonem. Držitel licence a Oprávnění uživatelé tyto informace nesmí zveřejňovat. Držitel licence a Oprávnění uživatelé nebudou Databáze nebo Služby používat

**EBSCO LICENSE AGREEMENT**  
*orientační překlad do českého jazyka*

jako součást nebo základ jakékoli jiné publikace připravené k prodeji a nebudou Databáze nebo Služby, nebo jakýkoli jejich obsah, žádným způsobem duplikovat či měnit, nebo je používat k prodeji či distribuci. Držitel licence a Oprávnění uživatelé mohou vytvářet výtisky materiálů získaných z Databází nebo Služeb pomocí online tisku, offline tisku, faxu nebo elektronické pošty. Veškeré reprodukce a distribuce těchto výtisků a veškeré stahování a elektronické ukládání materiálů získaných prostřednictvím Databází nebo Služeb jsou určeny pro interní nebo osobní použití. Stahování všech nebo částí Databází nebo Služeb systematickým nebo pravidelným způsobem za účelem vytvoření sbírek materiálů obsahujících veškeré Databáze nebo Služby, nebo jejich část, je přísně zakázáno, ať již jsou tyto sbírky v elektronické nebo tištěné formě. Bez ohledu na výše uvedená omezení, tento odstavec neomezuje použití materiálů na základě zásady „čestného použití“ tak, jak je definována v zákonech Spojených států. Vydavatelé si mohou stanovit své vlastní podmínky použití týkající se pouze jejich obsahu. Takovéto podmínky použití budou zobrazeny na obrazovkách počítačů souvisejících s tímto obsahem. Držitel licence je povinen přijmout veškerá přiměřená opatření pro zajištění omezení používání Databází nebo Služeb na použití výslovně povolené touto Smlouvou.

D. Na základě vzájemné dohody mezi spol. EBSCO a Držitelem licence mohou být k této Smlouvě přidávány nebo z ní odstraňovány autorizované Stránky.

E. Držitel licence se zavazuje dodržovat autorský zákon z roku 1976 (Copyright Act of 1976) a zavazuje se odškodnit spol. EBSCO za jakékoli své jednání, které nebude v souladu s autorským zákonem z roku 1976 (Copyright Act of 1976).

F. Počítačový software používaný prostřednictvím Databází a Služby(eb) spol. EBSCO je chráněn autorským zákonem a mezinárodními smlouvami. Neoprávněná reprodukce nebo distribuce tohoto softwaru, nebo jakékoli jeho části, není povolena. Uživatel nesmí software zpětně analyzovat, dekompileovat, rozebírat, upravovat, překládat, činit jakékoli pokusy o zjištění jeho zdrojového kódu, nebo z něj vytvářet odvozená díla.

G. Účelem Databází není nahrazení stávajícího předplatného Držitele licence k obsahu dostupnému v Databázích.

H. Držitel licence souhlasí s tím, že do Databází nebo Služeb nevloží žádnou reklamu.

## **II. OMEZENÁ ZÁRUKA A OMEZENÍ ODPOVĚDNOSTI**

A. Spol. EBSCO a její poskytovatelé licencí se zřikají všech záruk, výslovných či odvozených, včetně, avšak bez omezení, záruk za obchodovatelnost, neporušování práv nebo vhodnost pro určitý účel. Spol. EBSCO ani její poskytovatelé licencí nepřebírají žádnou jinou odpovědnost v souvislosti s poskytováním licencí k Databázím nebo Službám podle této Smlouvy a/nebo s jejich používáním Držitelem licence a Stránkami nebo Oprávněnými uživateli, a nepovolují žádné jiné osobě, aby tuto odpovědnost za spol. EBSCO nebo její poskytovatele licencí převzala.

**B. MAXIMÁLNÍ ODPOVĚDNOST SPOL. EBSCO A JEJÍCH PŘÍPADNÝCH POSKYTOVATELŮ LICENCÍ VYPLÝVAJÍCÍ Z TÉTO SMLOUVY NEBO JAKÉHOKOLI NÁROKU SOUVISEJÍCÍHO S PRODUKTY, ZA PŘÍMÉ ŠKODY, AŤ JIŽ SMLUVNÍ, Z PORUŠENÍ ČI JINÉ, BUDE OMEZENA CELKOVOU ČÁSTKOU POPLATKŮ PŘIJATÝCH SPOL. EBSCO OD DRŽITELE LICENCE PODLE TÉTO SMLOUVY DO DOBY, KDY NASTALA PŘÍČINA JEDNÁNÍ VEDOUcíHO KE VZNIKU TÉTO ODPOVĚDNOSTI. SPOL. EBSCO ANI JEJÍ POSKYTOVATELÉ LICENCÍ NEBUDOU DRŽITELI LICENCE ANI JAKÉMUKOLI OPRÁVNĚNÉMU UŽIVATELI ODPOVĚDNÍ ZA NEPŘÍMÉ, NÁHODNÉ, NÁSLEDNÉ ŠKODY NEBO ŠKODY S REPRESIVNÍ FUNKCÍ, ČI ZVLÁŠTNÍ ŠKODY SOUVISEJÍCÍ S UŽÍVÁNÍM DATABÁZÍ NEBO SLUŽEB NEBO S TĚMITO PODMÍNKAMI, I POKUD BYLI O MOŽNOSTI VZNIKU TĚCHTO ŠKOD INFORMOVÁNI.**

C. Držitel licence je odpovědný za udržování platnosti licence ke zdrojům třetích stran, nakonfigurovaným pro použití prostřednictvím Služeb (je-li to relevantní). Spol. EBSCO se zřiká jakékoli zodpovědnosti nebo odpovědnosti za přístup ke zdrojům třetích stran Držitelem licence bez řádného povolení.

D. Spol. EBSCO neponese odpovědnost, pokud zdroje třetích stran přístupné prostřednictvím Služeb

**EBSCO LICENSE AGREEMENT**  
*orientační překlad do českého jazyka*

přestanou správně fungovat nebo Držitel licence způsobí problémy. Ačkoli spol. EBSCO vyvine maximální úsilí o to, aby byla nápomocna při řešení problémů, Držitel licence bere na vědomí, že některé aspekty funkcionality mohou záviset na poskytovatelích zdrojů - třetích stranách, které může být za účelem vyřešení problému zapotřebí kontaktovat přímo.

### **III. CENA A PLATBA**

A. Spol. EBSCO a Držitel licence se dohodli na licenčních poplatcích, které zahrnují veškerá minulá vydání Produktu(ů) a aktualizace poskytované během doby platnosti této Smlouvy. Držitel licence bude mít platební povinnost vůči spol. EBSCO nebo jejím postupníkům. Platby jsou splatné po přijetí faktury (faktur) a budou považovány za platby v prodlení, pokud nebudou obdrženy do třiceti (30) dnů. Na faktury v prodlení bude použita úroková sazba ve výši 12% p.a. z neuhrazené částky (nebo maximální zákonem povolená sazba, pokud je nižší než 12%). Držitel licence odpovídá za veškeré inkasní náklady. Nezaplacení nebo prodlení se zaplacením plateb splatných spol. EBSCO podle této Smlouvy bude, podle uvážení spol. EBSCO, představovat podstatné porušení této Smlouvy. Pokud dojde ke změnám vedoucím ke změnám seznamu autorizovaných Stránek, Databází, Služeb a cen uvedených v této Smlouvě, spol. EBSCO vypočítá poměrnou výši úpravy smluvní ceny, která bude Držiteli licence a/nebo Stránkám fakturována ke dni, ke kterému tyto změny nastanou. Platba bude splatná po přijetí příslušné dodatečné faktury na poměrnou výši úpravy ceny a bude považována za platbu v prodlení, pokud nebude zaplacena do třiceti (30) dnů ode dne fakturace.

B. Případné daně nejsou zahrnuty do dohodnuté ceny a mohou být fakturovány zvlášť. Veškeré daně související s Databází(emi) podle této Smlouvy, ať již jsou tyto daně fakturovány společností EBSCO či nikoli, budou výhradní odpovědností Držitele licence a/nebo Stránek.

### **IV. UKONČENÍ**

A. V případě porušení kterékoli ze svých povinností podle této Smlouvy je Držitel licence oprávněn zjednat nápravu toto porušení ve lhůtě třiceti (30) dnů od obdržení písemného oznámení od spol. EBSCO. V této lhůtě Držitel licence vyvine veškeré přiměřené úsilí a toto úsilí o nápravu porušení zdokumentuje a zavede veškeré přiměřené postupy pro zabránění budoucímu výskytu takovýchto porušení. Pokud Držitel licence nezjedná nápravu takového porušení ve lhůtě třiceti (30) dnů, bude spol. EBSCO (dle svého uvážení) oprávněna tuto Smlouvu ukončit písemnou výpovědí zaslanou Držiteli licence.

B. Pokud se spol. EBSCO dozví o podstatném porušení povinností Držitele licence podle této Smlouvy nebo o nedodržení či porušení práv spol. EBSCO nebo jejich poskytovatelů licence Držitelem licence nebo Oprávněnými uživateli bude o tom Držitele licence okamžitě písemnou formou informovat a bude oprávněna dočasně pozastavit přístup Držitele licence k Databázím nebo Službám. Držiteli licence bude dána možnost zjednat nápravu tohoto nedodržení či porušení práv ve lhůtě třiceti (30) dnů po obdržení písemného oznámení od spol. EBSCO. Jakmile bude zjednána náprava nedodržení či porušení práv a bude upuštěno od nedovoleného jednání, obnoví spol. EBSCO přístup k Databázím nebo Službám. Pokud Držitel licence ve lhůtě třiceti (30) dnů nezjedná uspokojivou nápravu nedovoleného jednání, bude spol. EBSCO oprávněna tuto Smlouvu ukončit písemnou výpovědí zaslanou Držiteli licence.

C. Ustanovení článků I, II a V této Smlouvy přetrvávají v platnosti po ukončení této Smlouvy a budou platná po dobu neurčitou.

### **V. OZNÁMENÍ O ÚDAJNÉM PORUŠENÍ AUTORSKÝCH PRÁV**

Spol. EBSCO jmenovala zástupce, kterému mají být zasílána oznámení o stížnostech na porušení autorských práv v souvislosti s materiály dostupnými nebo přístupnými prostřednictvím našich služeb, v nich, přes ně nebo v souvislosti s nimi. Kterákoli osoba oprávněná jednat za majitele autorských práv nám může tyto stížnosti oznámit kontaktováním následujícího zástupce [REDACTED], spol. EBSCO Publishing, 10 Estes Street, Ipswich, MA 01938; telefon: [REDACTED], [REDACTED]-5191; email: [REDACTED]. Při kontaktování tohoto zástupce musí kontaktující osoba poskytnout veškeré relevantní informace, včetně základních součástí oznámení uvedených v 17 U.S.C. 512.

## **VI. VŠEOBECNÉ**

A. Spol. EBSCO ani její poskytovatelé licencí nebudou odpovědní ani nebudou považováni za neplnění či v prodlení, v případě jakýchkoli prodlení či neplnění přímo či nepřímo způsobených jakoukoli příčinou nebo okolností mimo jejich přiměřenou kontrolu, včetně, avšak nikoli výlučně, přírodních katastrof, válek, nepokojů, embarga, aktů civilních nebo vojenských orgánů, dešťů, požárů, povodní, nehod, zemětřesení, stávek nebo nedostatku pracovních sil, nedostatku dopravních zařízení nebo selhání vybavení nebo nefunkčnosti internetu.

B. Držitel licence není oprávněn tuto Smlouvu a licenci touto Smlouvou udělenou postoupit třetí straně bez písemného souhlasu spol. EBSCO.

C. Pokud bude jakékoli ustanovení nebo podmínka této Smlouvy soudem s příslušnou rozhodovací pravomocí nebo správní agenturou shledáno neplatným nebo neprosaditelným, zůstanou ostatní podmínky této Smlouvy v platnosti a účinnosti po celou dobu platnosti platné Smlouvy.

D. Pokud Držitel licence a/nebo Stránky v souvislosti s touto Smlouvou používají nákupní objednávky, Držitel licence a/nebo Stránky souhlasí s tím, že se součástí takových objednávek automaticky stane následující prohlášení: „Součástí této objednávky jsou podmínky stanovené v Licenční smlouvě spol. EBSCO, které nahrazují všechny výslovné či odvozené smluvní podmínky této objednávky, včetně veškerých jejích obnovení.“

E. Tato Smlouva a naše [Zásady ochrany osobních údajů](#) představují úplnou dohodu a ujednání stran ohledně předmětu této Smlouvy a nahrazují veškeré předchozí písemné či ústní dohody a ujednání. Kromě toho, co je uvedeno v této Smlouvě a našich [Zásadách ochrany osobních údajů](#), neexistují žádná jiná prohlášení, záruky, přísliby, úmluvy ani závazky.

F. Spol. EBSCO uděluje Držiteli licence nepřevoditelné právo používat jakékoli IP adresy poskytované spol. EBSCO Držiteli licence k použití se Službami. Spol. EBSCO nijak nepřevádí vlastnictví poskytovaných IP adres na Držitele licence. V případě ukončení licence Držitele licence ke Službám zaniká právo Držitele licence tyto IP adresy používat.

G. Veškeré informace shromažďované spol. EBSCO při přístupu, využívání nebo poskytování přístupu k Databázím a Službám Držitelem licence, podléhají [Zásadám ochrany osobních údajů](#) spol. EBSCO, které jsou do této Smlouvy odkazem zakomponovány. Přístupem k Databázím a/nebo Službám, nebo jejich používáním, vyjadřujete souhlas se všemi činnostmi spol. EBSCO souvisejícími s vašimi údaji v souladu se [Zásadami ochrany osobních údajů](#).